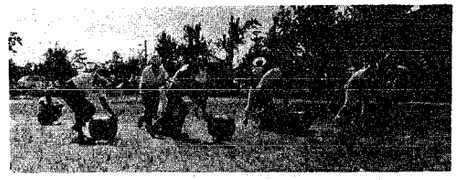
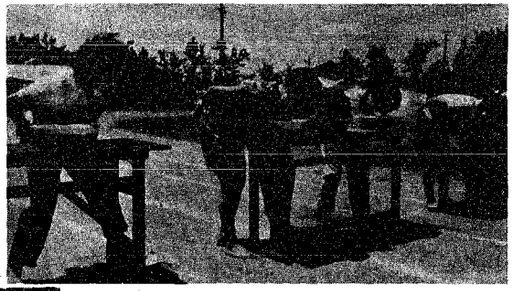


たるころがし競争



美人競争

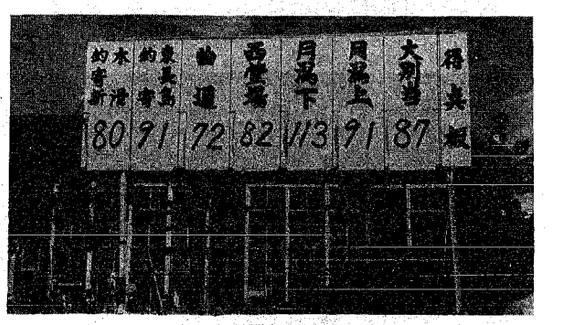
玉入競争

1着

アベック二人三脚

土のう運び競争

賞状授与



得点板

新記録賞　女子60米

	氏名	タイム
10代	小出真澄	9.2秒

農業者転職訓練生募集

農業をやめ、別の新な職業につこうと希望される方が、よい雇用条件でしかも容易に職業転換をはかられるように、それぞれ希望する職業に必要な技術と知識を与えるための訓練生を募集しています。

△訓練受講の便宜

訓練を受ける人が安心して訓練をうけられるように、次の優遇措置がとられます。

(1)授業料は無料

(2)実習用器具を無償貸与

(3)手当の支給

△実施訓練校と訓練科

新潟専修職業訓練校	板金科・溶接科・事務科
〃	新発田分校　建築科・縫制科
上越専修職業訓練校	建築科・溶接科
〃	松之山分校　建築科
柏崎専修職業訓練校	建築科　ブロック建築科　溶接科
三条　〃	
魚沼専修職業訓練校	型枠科　左官科

△訓練期間　六ケ月（但し魚沼訓練校型枠科は三ケ月）

△入校の時期

昭和四十七年十月（但し新潟訓練校事務科は四十八年一月、魚沼訓練校の型枠科は十月と四十八年一月）

△入校資格

(1)農業以外の職業につこうとする人

(2)現在農業に従事している人および公共職業安定所に求職申込をし公共職業訓練施設に入校申込をする前一年以内に農業に従事していた人

(3)ほかに安定した職業についていない人

以上三つの条件に該当する人。

△入校の申込み

入校の申込みまたはこの訓練についてもっと詳しいことをお知りになりたい方は次に相談下さい。

役場・農業委員会・農業協同組合

(1)授業料・実習材料費は無料で実習に必要な機械工具は貸与されます。

(2)電気工事士、自動車整備士など職種に必要な免状、資格が修了と同時に取得できます。

(3)就職時の給与は中学卒で入校した人で、高校卒業者（男子）とほぼ同じ待遇を受けられます。

(4)遠隔地の人は完備された寄宿舎に実費で入寮できます。

入校願書の受付は十一月一日～三〇日までです。

くわしくは役場、公共職業安定所、中学校へお問い合せ下さい。

県立専修職業訓練生募集

昭和四十八年度県立専修職業訓練生を募集しています

新潟、上越、柏崎、三条、十日町、魚沼の県立専修職業訓練校では、昭和四十八年四月に入校する養成訓練生を募集しています。訓練科目は、○機械鍛造科○配管設備科○電気工事科○自動車整備科○建築科○左官科○木工科等十八科目があります。特典として、

交通規制のお知らせ

味方橋架換え工事が着手されましたので富月橋架換工事と重複左記の期間交通規制が行われます。

記

一、通行の条件　諸車交通止

二、規制区間　七月二十五日～十二月十五日

三、規制区間別図の通り

事業所統計調査

についてご協力下さい

総理府統計局では9月1日から全国いっせい事業所統計調査が行なわれます。

この調査は、国勢調査とならぶ国の基本的統計調査で、事務所、工場、営業所、駅、学校、神社、お寺にいたるまであらゆる種類の事業所について経営、組織内容、従業者数などを調べ、いわば日本の産業の見取図をつくる統計調査です。

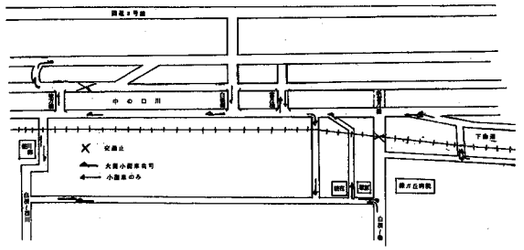
この統計調査によって、国、県や村の経済政策、地域開発計画などのあらゆる基本的な資料として使用される重要な調査です。

ただし調査の内容は税金の資料に利用したり、他に秘密をもらしたりすることのないよう統計法で決められております。

9月1日から調査員が調査に伺います。

お忙しいところ恐縮ですが、この調査の重要性をご理解いただきご協力くださるようお願いします。

水道の赤字解消計画決まる



月潟村簡易水道運営委員会は、七月二十七日月寿荘において開催され、水道運営の諸問題について審議した。決定した主な内容は次のとおりです。

(一)昭和四十七年度簡易水道財政再建計画について

財政再建計画は、昭和四十七年度の才入額を九九七四千円、才出額を八九七四千円と見込み、才入才出差引額を一〇〇〇千円の黒字とするもので、原案どおり決定した。

その結果、昭和四十二年度末一三一四〇千円あった赤字は、本年度末には七五五一千円になると見込まれます。

(二)月潟橋取付道路本管布設について

月潟橋取付道路建設に伴い、その沿線に住宅等の建設が見込まれるので、新道の上手約二八〇米、下手二二〇米、計五〇〇米の本管を布設することに決定した。

(三)水道工事指定業者の指定について

村内に水道工事指定業者がいなかったので、水道加入者に、なにかと不便をかけていたので、今後指定することとする。

社教だより

教育委員会
公民館

◎囲碁将棋大会

8月20日月寿荘（老人憩の家）に於いて囲碁将棋大会を開催する事に決り多数の参加を期待しております。申込みその他については次の役員に御相談下さい。

月潟　小出昭吾
山田清松　曲　小林昭二
金塚関松　藤村義一
高橋賢治
長島　長谷川秀雄　釣寄　高木文男
木滑　間宮弥三郎

その他月潟村公民館

◎第三回水泳大会

8月19日、村民プールに於いて小中学校児童、生徒を対象とした水泳大会を開催、29種目中、一般男子25米自由形、一般女子25米自由形、一般男子50米自由形の三種目を一般より出場して頂く事になりますが多数の参加をおねがいします。